



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada  
Place Bonaventure, portail Sud-Est  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7<sup>ème</sup> étage  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Place Bonaventure, portail Sud-Est  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7<sup>ème</sup> étage  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6

<b>Title - Sujet</b> Rénov. majeure-Réseaux hydraul.	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EF944-161961/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> R.078727.001	<b>Date</b> 2016-02-01
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$MTC-255-13673	
<b>File No. - N° de dossier</b> MTC-5-38283 (255)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-02-08</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Desforges, Julie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mtc255
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (514) 496-3413 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (514) 496-3822
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

N° de l'invitation - Sollicitation No.  
EF944-161961/A

N° de la modif - Amd. No.  
003

Id de l'acheteur - Buyer ID  
MTC255

N° de réf. du client - Client Ref. No.  
R.078727.001

File No. - N° du dossier  
MTC-5-38283

N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

### **ADDENDA 3**

Le document d'appel d'offres est modifié tel que décrit ci-dessous:

- La date de clôture pour le projet mentionné ci-dessus a été reportée au 8 février 2016 14h00.
- L'appendice 1 – Formulaire de prix combinés, de l'invitation à soumission est remplacé par l'appendice 1 ci-jointe.

*Un quatrième addenda suivra sous peu.*

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITION DEMEURENT INCHANGÉS.**

## **APPENDICE 1 - FORMULAIRE DE PRIX COMBINÉS (2 pages)**

- 1) Les prix unitaires seront retenus pour établir le montant total des prix calculés. Toute erreur arithmétique à cet appendice sera corrigée par le Canada.
- 2) Le Canada peut rejeter la soumission si quelconque des prix soumis ne tient pas fidèlement compte du coût de l'exécution de la partie des travaux à laquelle ce prix s'applique.

### **MONTANT FORFAITAIRE**

Le montant forfaitaire désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix forfaitaire.

- (a) Les travaux inclus dans le montant forfaitaire représentent tous les travaux qui ne sont pas inclus dans le tableau des prix unitaires.

### **TABLEAU DES PRIX UNITAIRES**

Le tableau des prix unitaires désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix unitaires.

- a) Les travaux faisant partie de chaque article sont tels que décrits aux sections du devis en référence.
- b) Le prix unitaire ne doit pas inclure de montants pour des travaux qui ne sont pas inclus aux articles de prix unitaires.

Articles	Description	Quantité estimée	Prix unitaire	Prix total
1	Matériaux – Livraison accélérée, voir l'article 1.1 de l'annexe 1 du devis.	Forfaitaire	_____ \$	_____ \$
2	Main-d'œuvre et matériaux ne faisant pas partie de la livraison accélérée, requis pour l'exécution complète des travaux décrits et montrés aux plans et devis.	Forfaitaire	_____ \$	_____ \$
3	Sondes de température pour une installation dans un conduit de ventilation, voir le paragraphe 2.2 de l'annexe 1 du devis.	10	_____ \$	_____ \$
4	Sondes de température avec élément de moyenne, 6 m de longueur, pour installation dans un conduit de ventilation, voir paragraphe 2.2 de l'annexe 1 du devis.	10	_____ \$	_____ \$
5	Transmetteurs de pression IPD pour installation dans un conduit de ventilation, voir paragraphe 2.2 de l'annexe 1 du devis.	10	_____ \$	_____ \$
6	États ou alarmes pour supervision au système de gestion centralisée, voir paragraphe 2.2 de l'annexe 1 du devis.	10	_____ \$	_____ \$
7	Actuateurs de volets ou de robinets motorisés (existants ou fournis par d'autres) pour les contrôles selon une boucle de contrôle PID, voir paragraphe 2.2 de l'annexe 1 du devis.	10	_____ \$	_____ \$
8	Signaux analogiques (existants ou fournis par d'autres) pour les contrôles selon une boucle de contrôle PID, voir paragraphe 2.2 de l'annexe 1 du devis.	10	_____ \$	_____ \$
9	Contrôles de pièce – Boîtes VAV avec robinets pour convecteurs, voir le paragraphe 2.3 de l'annexe 1 du devis.	5	_____ \$	_____ \$
10	Contrôles de pièces – Thermopompes, voir le paragraphe 2.3 de l'annexe 1 du devis.	5	_____ \$	_____ \$
11	Contrôles de pièces – Ventilo-convecteurs, voir le paragraphe 2.3 de l'annexe 1 du devis.	5	_____ \$	_____ \$
<b>Montant total</b>				_____ \$